

Vol.8 No.1 & 2,

January, 2016



ISSN: 2141-7253

Danmarna

International Journal
of Multi-disciplinary Studies

A Journal of

Umaru Musa Yar'adua University, Katsina

P.M.B 2218 Katsina Nigeria

E-mail: danmarnajournal@yahoo.com

Vol.8 No. 1

ISSN: 2141 - 7253
January, 2016



[Handwritten signature]

**Danmarna International Journal
of Multi-Disciplinary Studies**

A Journal of
**UMARU MUSA YAR'ADUA UNIVERSITY, KATSINA
NIGERIA**

دور الكتاتيب في الاستثمار باللغة العربية في نيجيريا
"مدينة إلورن نموذجاً"

د/عبدالرشيد محمود مقام
قسم اللغة العربية، جامعة إلورن، نيجيريا
email: mukadam.am@unilorin.edu.ng.com
Tel: 08032096799

كتابه والوراقه؛ حيث كان هؤلاء الكتاب
سيرون المعيشة بمكتوباتهم من المصاحف
رائعة، وكتب الأحاديث النبوية، وكتب
شون اللغوية وغيرها من الكتب المنسوخة
من المطبوعات، وعدم وجود إمكانية
لغاية العصرية، فتوطدت العلاقة
شاربة بين النساخين والوزرائين بعرض كمٍ
جيٍ من هذه المنسوخات في معارض
كتب و مختلف متاجرها، فيقتنيها كل راغب
من قاصٍ ودان.

• التعريف بالكتاتيب ونشأتها في
مدينة إلورن

العلوم أن العرب قبل الإسلام
فيهم الأسماء مع وجود عدد قليل بينهم
فروا القراءة والكتابة، فلما جاء الإسلام
شررت به القراءة والكتابة؛ لما أولى به
الدين الحنيف من عناية باللغة لمحاربة
الله والأمية، ظهر في أول وهلة مكتب
على يد عمر بن الخطاب؛ وذلك لما
الخلافة، أمر ببناء المكتب إلى جانب
مسجد النبي، وجمع فيه أولاد المسلمين،
كعمر بن عبد الله الخزاعي أن يلزم
لاد، وأن يطعمهم بالرفق والعطف،
رى عليه رزقه من بيت المال، وأمر أن
للبلد في الور، ويلقن الفهيم من غير
وأمر المعلم بالجلوس بعد صلاة

تعد الكتاتيب أولى خطوات يتخطّها
أبناء المسلمين في الثانوي والتّعلم، وهي
الأُسْن الأصيل يبني علىه الفافة العربية
والحضارة الإسلامية اللتان يمثل القرآن
الكريم مصدرهما الذي يشع عبر قواه إلى
ربّ العالم الأنوار المعرفية التي تتمّ
البشرية جماعة حياةً ووجوداً.

وتمثل هذه الكتاتيب ملتقى صغار
المسلمين؛ حيث يرتدونها صباحاً ومساءً
لتلقّي القرآن الكريم قراءةً وأداءً، ويغلب
هذا التلقّي عبر الألواح الخشبية التي تكتب
عليها الآيات القرآنية، فيلقنها كلّ على حدة
في لوح مختصّ به، وهذه الظاهرة تعدّ
بأسلوبيها الكتابي من الظواهر العلمية التي
تأثّرت فيها نيجيريا بال المغرب الأقصى.
ويكون الطلاب بعد الانتهاء من تلقّفهم
القرآن في الفترة الصباحية يتدرّبون على
الكتابية العربية في الألواح حين تثبت لهم
فيها مهارة ما، فيكتون بعد في بطون
الأوراق كتابةً مقتنةً تستخدم فيها أمدة
متباينة الألوان حسب اقتضاء مواقف الكتابة
والتطريز.

وفي مثل هذه الظروف تطورت لدى
كثير من علماء نيجيريا فكرةُ التكتيب بالنسخ

الصبيح إلى الضحي، ومن صلاة الظهر العصر، ويستريحون بقية النهار، إلى خرج إلى الشام عام فتحها، وأما المسلمين بما فيهم الأولاد عند عودته المدينة في مسيرة بعيدة استغرقت سا طوبيلة وكان ذلك يوم الخميس، فظهر التعب والمشفقة، ولم يستطعوا الحضور المكتب في اليوم الثاني (الجمعة) فلما صر هذا الخبر أدى لهم بالاستراحة هذين اليومين، فصار منذئاً عادة متبعاً جميع المكاتب الإسلامية.

وفي خلال ما تقدم، نجد أن المكتب هو الأسم الذي كان يطلق قبل الإسلام مكان يتعلم فيه التلميذ القراءة والكتابة تطور إلى استعمال اسم الكتاب باسم الجمع (الكتاتيب) نظراً لكثرتها من ذلك من المعلمين والمتعلمين، وكان يطلق عليه (مجلس الكتاب) ثم المضاف وبقي المضاف⁽²⁾ إليه (الكتاب) فالكتاتيب اسم يطلق على جميع الأماكن يحفظ فيها الأولاد القرآن الكريم ويتعلم القراءة والكتاب

غير أن طريقة التعليم فيها تختلف في البلاد الإسلامية باختلاف البيئة والمشارب، فمنها ما يقتصر فيها على تعليم القرآن فقط، فلا يخالط بغيره من العلوم، إذا تجاوز الولد حد المبلغ إلى الشبيبة، وهو طريقة أهل المغرب، وأما أهل الأندلس فلا يقتصرون فيها على تعليم القرآن وحده بل يخلطونه بتعليم الأولاد رواية الشعر وقوانين العربية وحفظها، وتجويدها والكتابة، لكن عنايتهم بالكتابة أقوى مما غيرها، وأما أهل إفريقيا فيخلطون في تعليمهم الأولاد القرآن بالحديث في الغالب

وتعليم قوانين العلوم وتلقين بعض مسائلها إلا أن عنايتهم بالقرآن واستظهاره ووقوفهم على اختلاف روایاته وقراءاته أكثر، وأما أهل المشرق فيخلطون في التعليم، ولكن عنايتهم بالقرآن وصحف العلم وقوانينه في زمن الشبيبة أشد، ولا يخلطون بتعليم الخط فمن أراد تعلم الخط فعلى قدر ما يسعن له بعد ذلك من الهمة، وأما أهل نيجيريا وما حولها من بلاد غرب إفريقيا، فالغالب أنهم لا يخلطون في تعليمهم القرآن بشيء من العلوم بل يقتصرون على تعليم القرآن استظهاراً كالبرناويين والسنغايليين والهوساويين أو سرداً كسانر البورباوين⁽³⁾ كما يعلمون في بعض الكتاتيب إلى جانب القرآن كيفية الكتابة في الألواح، ولعل سبب ذلك هو اعتقادهم بأن القرآن الكريم يعتبر منعأً أصيلاً تدين له جميع العلوم والمعارف، وأن مستوى ذلکم العلماء آنذاك لم يرقع إلى درجة تعليمهم غير القرآن بخلاف العرب الذين انتطعت في سلقيتهم مملكة اللغة العربية وكان بذلك لهم الاستطاعة تعليم الأولاد قوانين العلوم ورواية الشعر.

وعلى ذلك النمط أنشئت الكتاتيب في مدينة إلورن كمثيلاتها في المدن النيجيرية، ويعُد عهد الأمير شنت (ثالث أمراء مدينة إلورن) نقطة الانطلاق لنشأة الكتاتيب فيها، لكون هذا العهد أكثر إيقاداً للعلماء إليها، فأنشئت الكتاتيب إثر وصول كل عالم إليها من منزحة؛ فلذلك يعتبر كتاب الشيخ بوبي أقدم الكتاتيب بمدينة إلورن، ومن إنتاجاته الشيخ محمد الأمين إندى الكبير، والشيخ محمد الثاني بن الشيخ أبي بكر بوبني وأمثالهما، وتليه الكتاتيب الأخرى في

الوجود، مثل: كتاب الشيخ محمد بن أحمد النلغزني، وكتاب الشيخ محمد الناكثي بحارة بارويا، وكتاب الشيخ موسى بن محمد الأول أثيري بربوة للي وغيرها من الكتاتيب التي اشتنت في دهاليز العلماء وسواريهم، حتى بعد لكل بيت عالم كتاباً يرتاده صباخاً مساماً لبناء المسلمين؛ غير أن معلمطمها في الأيام الراهنة قد تدهورت وذهبت في أدراج الرياح نتيجة طغوان التعليم الإنجليزي على التعليم العربي بإنشاء الحضانات والمدارس الأولية الأجنبية التي تستغرق مناهجها الدراسية حل الساعات اليومية قلم تعد برئادها الأبناء مثل ارتيازهم لها في أقدم الزمان.

• وصف الكتاتيب

لا أحد يتحدث عن مرحلة التعليم العربي بتجربة، إلا وبينما يأول خطوة كان ينطحها كل طالب بالحضور إلى كتاب من الكتاتيب التي يعاني المدارس الأولية، ولا تخضم لأي نظام موضوع. فليس للحكومة عليها يد⁽⁴⁾، وهو مكان صغير يسع عددًا من الصبيان تحت إشراف معلم أو معلمين. وقد يكون غرفة في بيت المعلم، أو جانوتا أو دهليزا من دهاليز المنزل أو المسجد، يذهب إليه الصبي غالباً إذا بلغ سنتين من العمر لللتقي الدائم نظير أجراً جعل معنون أو غير معنون في كل أسبوع أو كل شهر أو كل سنة⁽⁵⁾.

ويرتاد الصبي هذا الكتاب مرتين في اليوم ما عدا الخميس والجمعة، وتكون الأولى بعد صلاة الصبح إلى وقت الضحى قبل ارتفاع الشمس، وتكون الأخرى بعد صلاة الظهر إلى بعد العصر ما قبل

الظهر، يتلقى الصبي درسه مكتوبًا في ورقة المعالم أو العريف أو التلميذ نفسه، لوره حتى يتقنه أو يستطيع قراءته على قلبه، ثم يمحوه ليكتب درساً جديداً في المعلم أمام طالبه عند تلقين الدروس بين على الأرض الجرداء أو ميسوطاً بها المصbir، ويكون على يده المعنى أو عروى عصاً أو ذرة يضرب بها التلميذ إذ في القراءة، أو فر عن الدرس أو غاب أو تأخر عن الحضور أو أساء الأدب⁽⁶⁾.

ما وصل التلميذ في دروسه في معيته، فقام له حفلة مصغرة بين ركبه، ففيطيخ الفول إذا وصل "ستّ بـ...", وينبع دجاجة عند إنقاذه لجزء عم لثبارك أو الرحمن أو س، وينبع مغزاً أو لا إذا بلغ "الكاف" وكيشاً مع الأصمعنة شيم الهنية الشيش، إذا بلغ "التوبة"، يصل القرآن إلى أن يبلغ القرفة، فتوخرج حنظة إلى أوان الزواج والزفاف الذي فيه قى عليه الآيات الخمس الأولى من سورة هود، فيعروها في مشهد من الناس وبهنا ويدرك في محفل هائل من فعاليات أيام زواج ، فينبغ بقرفة لتكون طعمة للشيخ وأسرته ولجميع أحشائه وأصدقائه ومعارفه⁽⁷⁾.

• تدريب الكتابة في الكتاتيب

إنه من نظام بعض الكتاتيب تخصيص أوقات معيته في كل يوم بحضور فيها التلميذ لتدريب الكتابة العربية في الألواح حسب رغبة والده، فيأتي إلى كتابه - عقب انتهاء درسه في الفترة الصباحية وبعد وصوله المنزل وتتناول ما تهبتا له من

الأطعمة. لتعليم الكتابة، ويعطيه الوالد مبلغاً معيناً يزود به المداد، ويرى له القلم ويوجه في أول عهده في التدرب على الكتابة بكيفية الجلوس وإمساك القلم؛ حيث يجلس على الأرض ويمد رجليه إلى الأمام بوضع السرسي على اليمنى، وضعض الورك على فخذه، يمسك رأس الورك بيده اليسرى، وعن جانبيه الأيمن الدواه وبامر المعلم أن يكتب بيده اليمنى ويزبه على كتابة بعض الكلمات المصورة أمثلة: آيات "علمهم" "ستَّنْ" "لَا مُسَانِ" "يَا حَمْيَ نَاقُومْ" ثم يأخذ باطلول من ذلك فيكتب "لَا خَوْلَ" "وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِإِشْ أَعْلَمِي الْعَظِيمِ" "وَلَا تُؤْدَةَ جَفَّهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ" "وَرَفَنَةَ مَكَنَةَ عَلَيْهِ" ثم يكتتب بعض الآي القرآنية الطويلة مثل: "أَبْيَ الْكَرْسِيِّ" وَ "لَقَ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِّنْ أَنْفُسِكُمْ الْخِ" يكتب كل ذلك في الورق ويغسل في الإناء ليشربه التلميذ أو والده أو المعتم إلى أن يستوي يد التلميذ في الكتابة على الاولاد، فيستطيع عندهن أن يكتب القرآن كله إذا دعت الحاجة إليها أو طلب بها موجهاً.

ثم يدرّب على الكتابة في الأوراق بعد قطعها وجعل الخط المستقيم عن يمين الورقة ويسارها، ووقفها وأسئلتها؛ لمعرفة حد الكتابة في الجوانب ومعرفة حد الأسطر في وجه كل ورقة. كما يعلم كيفية تزويد الأمدة باختلاف ألوانها من الأسود، والأحمر، والأصفر المائل إلى لون الذهب؛ إلا أن اللون الأصفر غالباً ما يستعمل لنزرين المرسوم في علامات مواضع الأحزاب، والأجزاء، والثمن، والسدادات القرآنية، ويستعمل أيضاً في تنقيط الحروف . فإذا عرف ذلك كله وثبت له المهارة في الكتابة

يشرع بنسخ القرآن الكريم، ودلائل الخبرات، ومدح الرسول، كما يشرع بنسخ الكتب العلمية مثل: كتب الفقه، وكتب الحديث، ومتون اللغة مثل : مقامات الحريري، ومقصورة بن دريد، ودالية الألوسي وغيرها من الكتب، غير أن الخط المعتاد في هذه الكتايب هو الخط المغربي الذي تأثر فيه علماؤنا النجيريون القديمو بالعلماء المغاربة؛ إذ هو يمثل أول خط عرف به الكتابة العربية في نيجيريا قبل غيره من الخطوط العربية (كالنسخ، والرقعة، والكاففي والديوانى وغيرها) التي عرفت بعد تأسيس المدارس النظامية كما يقول أحد الباحثين.

يستخدم النجيريون الرسم المغربي في كتابتهم، سواء في كتابة اللغة العربية، أو رسم اللغات المحلية التي تكتب بالحروف المغاربية. وظل النجيريون يستخدمون هذا الخط وهذه إلى عصر قريب، ثم دخل الخط الحديث لما أنشئت مدرسة العلوم العربية "بكتو"، ووفد إليها مدرسون من جمهورية السودان الديمقراطية . ثم جعل هذا الرسم يتسرّب إلى بقية المدارس، حتى أصبح الآن هو المستعمل في حل المدارس القرآنية، والحلقات العلمية، لازلا تستخدمن الرسم المغربي

ولا تزال المصاحف تكتب
بهذه الطريقة⁽⁸⁾

وعلى هذه الوريرة تعمل الكاتب بمدينة إلورن تدريب بعض أبنائها على الكتابة العربية الجديدة، فأنتجت بذلك المهرة من الكتب التجيرتين بالخط المغربي؛ وهذه المهارة المكتبية مهدت لبعض مؤلّف الكتب سهل النكت، فاختنوا الكتابة حرفة وصناعة يكسبون بها المعيشة إلى أن اشتهرت بها منازلهم وغرت بعض البيوت بالمدينة إلورن أمثال: بيت الكاتب Katibi Ille Onitadawa وبيت ذي المداد Katibi Ille Alakuko وبيت ذو الأكوفة وبيت أوزي بن بن Olaoti Ille Odegbangba ولدي أبيدي Idi وغيرها من البيوت التي ينحّرّف Agbede أهلها بالكتابة أو يبيع أحدي لوازمهما. ونسخ هؤلاء الكتاب كثيراً من المصاحف، وكتب الأحاديث الشرقية، والكتب الفقीحة، والمتون اللغوية، وغيرها من الكتب كما أسلفنا، ويطلق عليهم السالخون أو الورّاقون⁽⁹⁾؛ لمهاراتهم في الكتابة وخبراتهم الفنية التي هدتهم⁽¹⁰⁾ إلى اكتشاف الأدلة باختلاف أنواعها المتقدمة.

• أهمية الكاتب في نشر اللغة العربية

قد أذت الكاتب دوراً ملحوظاً في نشر اللغة العربية منذ أول عيدها في البلدان العربية، في غيرها من البلدان الإسلامية، فإن جهودها في تعليم القراءة لا يقل عن جهودها في تعليم الكتابة، لأنّه إذا قيل إن

الحديث وسيلة اتصال الإنسان بغيره، ينقض الفعالياته ومشاعره وأفكاره وبعض حواسه، وكانت القراءة أدأة الإنسان في الترحال عبر المسافات البعيدة والأزمات الغابرة والثقافات المختلفة، فإن الكتابة من مفاخر العقل الإنساني ودليل على عظمته، ويقولون إن الإنسان حين اخترع الكتابة بدأ تاریخه الحقيقي...⁽¹¹⁾ وتغير هذه الكاتب عامل، حقيقياً في عرس بدور الهوية العربية الأولى في الإنسان؛ لأنه جرت العادة لدى إبناء المسلمين أن تتلقّح بيوبونهم على الكتاب التي فيها يتلقّون القرآن الكريم قراءة وأداء يصيّنها منيع العلوم والمعرفات كلّها، ثم يأخذون ما لا يذمّنه من مبادئ العلوم الإسلامية والعربية، كما تجد ذلك في قصة عتي بن زيد العبابي حين نما وأيقن، طرحة أبوه في الكتاب حتى هذه العربية، ثم دخل ديوان كسرى، ويعتبر أول من كتب بالعربية في ديوان كسرى.⁽¹²⁾ وهذا من الأدلة القاطعة على أن الكاتب أذن دوره في نشر اللغة العربية منذ الجاهلية التي كان يشرف على كتابتها أمثال: أبي سفوان صخر بن حرب بن أمية بن عبد شمس، وبشر عبد الملك السكوني، وأبي قيس بن عبد مناف، وعمر بن زراره⁽¹³⁾.

وتوصلت هذه الجهود إلى أيامنا الراهنة فتح مدينة إلورن وحدها وهي من المدن التجيرية كثاً هائلًا من الكاتب التي أنجبت الفوارس الأول للغة العربية أمثال: الشيخ موسى بن محمد الأول أثري بريوة (لily 1900م) الذي اهتم بحفظ متون اللغة ورقال إله كان يحفظ القاموس المعطوط⁽¹⁴⁾ وقد تخرج من كتاب الشيخ محمد الناكبي بن أبي بكر النقاوي، وتخرج من كتاب الشيخ

موسى بن محمد الأول أتيري الشيخ عبدالرحمن بن عثمان الأبدن، والشيخ عبدالقادر أبىرَى، والشيخ سليمان أومالىهُن، من كتاب الشيخ محمد بن أحمد البلغوري الفلاطى(1913م) الشيخ أحمد بن محمود الشهير ببنثما، والشيخ أحمد بن أبي بكر إكزكُرُو(1936م) ، وتخرج العلامة أمَّ عبد الله الإلوازى(1992م) من كتاب والده الشيخ عبد الباقى بن حبيب الله بن عبد الله قبل انضمامه إلى كتاب كلٌ من الشيخ صالح بن محمد الأول أسيينيوبا(1985م)، وكتاب **الشيخ عَفَرِ بْنِ أَحْمَدَ الْأَبْهَجِيِّ**(1974م)⁽¹⁵⁾ وقد قدم كلٌ من هؤلاء للإسلام ولغة العربية خدمات جليلة تللى مدى الدهر في صفحات التاريخ

دور الكتاتيب في الاستثمار باللغة العربية في الورن

إن العلماء القدامى بمدينة الورن لم يمنعهم التعليم العربي عن مواصنة أعمالهم وحرفهم التي كانوا يزاولونها لأجل المعيشة وسد رمق الحياة، فنجد من بينهم من كان نجاراً أو حياكاً أو نساجاً أو خياطاً أو مطرزاً للملابس والقلنس، لكن هذه الأعمال لم يسلب منهم عنايه بالتعليم، فلما أصبحوا مهراً في الكتابة العربية وأشراطت قلوبهم اللغة العربية التي تعتبر لغة دينهم، فضل بعضهم التحريف بالكتابة باتواعها على غيرها من الحرف، وأصبحوا يزاولونها لكسب معيشتهم فقاموا بنسخة الكتب وكتابة بعض الآيات القرآنية في الألواح السوداء التشفى والتبرك ومنع كيد الأشرار والأعداء عملاً بقوله تعالى "وننزل من القرآن ما هو شفاء ورحمة للمؤمنين ولا يزيد الطالمين إلا خسارا" (الإسراء: 82)

والحديث "خذ من القرآن ما شئت لما شئت" الذي اشتهر على الألسنة وإن قيل إنه ليس له نسبة صحيحة إلى الرسول صلى الله عليه وسلم كما ذهب إليه الألباني.

• الكتابة في الألواح التشفى Hantu

تعد الكتابة في الألواح التشفى والتبرك بالأيات القرآنية مظهراً عاماً من مظاهر الاستثمار باللغة العربية في نيجيريا؛ حيث اشتهر كثير من العلماء المحليين بهذه الحرفة، فنجد في مدينة الورن وحدها مئات من العلماء الذين يتحرسون بهذه الحرفة التي هي بطلق عليها في لغة يوروبا Hantu، حيث يطلب من به نوبة من الأمراض الحسية وأنفعية، فيرجو لها شفاء باتبرك بآيات الشفاء القرآنية، فنكتب له في اللوح وتعسل المكتوبة في إماء فتشرب وقد يصب في المغسول دقق معنٍ من العاقف؛ وتعذ هذه الظاهرة كإحدى المظاهر التي تستعمل في بعض الدول الأفريقية الغربية. في التشفى وعلاج بعض الأمراض الحسية والمعنوية بالإضافة إلى ما يدعون به الله من الأدعية الماثورة وبالآي القرآنية؛ فيكتب مثلاً لمن يشتكى من حزن وكآبة نفسية مثل قوله تعالى "وَلَسْوَفَ يُعْطِيكَ رِزْكَ فَتَرْضَى" (الضحى: 5) كما يكتب في كف الصبي الذي يبتول في الفراش فيقع باللسان عند المبيت⁽¹⁶⁾ قوله تعالى "إِنَّ الَّذِينَ يُخَادُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ أُولَئِكَ فِي الْأَذَلِينَ". كتب الله لآغلبين أنا وزرني إِنَّ اللَّهَ فَوْيٌ غَرِيزٌ (المجادلة: 20-21) ويكتب للحامد إلى مدة وضع حملها قوله تعالى "ثُمَّ السَّبِيلَ يَمْرُرُ" (عيس: 20) وما إلى ذلك مما يكتب لأهمية التشفى لبعض الأمراض أو لقضاء حاجة

من الحوائج البشرية؛ وتعد هذه الظاهرة من بين الأساليب التي استخدمها العلماء التبشيريون للدعوة إلى الله وتحريض الكفار إلى اعتناق الإسلام، وأسلم على أيديهم عدد غير من ذوي الحاجة المفقرة.

• نسخ الكتب أو الوراقه

كانت نسخة الكتب من العوامل التي فتحت المجال التجاري لعلماء مدينة الورن، واستطاعوا بها تحسين أحوالهم الاقتصادية على مستوىهم الفردي والعائلي؛ حيث كانوا يستعرضون كل ما سخروا من المصاحف وللائل الخبرات وغيرها من الكتب العلمية والمتون اللغوية في الأسواق، خصوصاً في الزمن الذي لم تتوفر فيه هذه الإمكانيات التكنولوجية التي تحقق الأتم مطلب العلم من اقتناه الكتب وتحصيلها حيث لم تتوفر الكتب المطبوعة في أيدي العلماء؛ وقد توجد نسخة واحدة من الكتب المطبوعة ويشتَّتُ الاحتياج إليها للاستفادة بها فيصبح ضروريًا على النساخين من العلماء وطلبة العلم القيام بنسخها وتوفيرها لتكون سهلة المنال والاقتناء.

قد توفرت بعض الكتب العلمية التي استعملت للتعليم في قديم الزمان قبل ظهور المطابع والمكتبات العاديَّة؛ وما نسخه الكتاب بمدينة الورن في أوائل ندرة المطابع تفسير الجلالين للإمام السيوطي والإمام المحتلي، وكتاب درَّة الناصحين، ورياض الصالحين، ومقامات العزية، ومنتَّ الأخضرى، ومنتَ العثماني، وشرح مقامات الحريري، ومقصورة بن دريد، والعشرينات، وكتاب "قال الشيخ"، ونقصان الوعظية وغيرها من الكتب التي

تسخ و تستعرض في الأسواق للاقتاء.

• الارتزاق بالدعاء والتضرع إلى الله (الجلب)

هي الطواهر التي يستغلها العلماء مدينة الورن وغيرها من المدن بغيره لارتزاق و مزاولة المعيشة الدعاء للله الذي يقومون به عند احتياج أحد ائتهم إليه ويطلبون عليه (الجلب)؛ وذلك أفرزه أمر أو ألقه شيء أو احتاج إلى شيء، فيتجه إلى عالم أو شيخ ويشاوره على شيء شائع، فيفتر له حاجة ويسأله عما يجيء فعله لقضاء حاجته، فينظر العالم-الطب طبع تجارية الروحية. ويصف له من دعوة ما يقصى بها حنجته. وقد يكون ما يدعوه سورة من القرآن مثل: يس، أو رواحة، أو الكيف، أو طه، أو الأبياء، أو سلك وغيرها من السور القرآنية، وقد يكون دعاء مأثوراً حسب حجم الحاجة، ويكون يعلم بهذا الدعاء مرة أو أكثر، وقد يحدده لما معهودة في أوقات معينة، فيقوم الشیخ بوجوهه بالدعاء أو يشاركه الآخرون من العلماء وتلاميذه في هذا العمل فيقدم لهم غب الانتهاء صدقاتٍ من مال وأطعمه حسب ما يتمنى له.

ويوجد آخرون من العلماء الذين يمارسون الخط في الرمل والحساب، ويجلسون وراء الستار فيأتي إليهم من له حاجة ملحة، أو يخاف على أمر ذي بال لم يدر أين يضع فيه رجله فيخطون في الرمل بعد أن قدم لهم مبلغًا معيناً فيخبرونه بإشارات ينصن عليها بيت سائل من بين السنة عشر بينما مخطوطة في الرمل لها

مصطاحاتها المعينة حسب وضعها في منبع أصول الرمل بعد الفتح الطوفاني أو يستخدمون الحساب فيغرونه بما القائم به من حرفة ودعاة وما

رثاينين بما كثُنْ تَعْلَمُونَ الْكِتَابَ وَبِمَا كَثُنْ تَدْرُسُونَ (آل عمران: 79)

• استخدام التلاميذ لموئنة الحرف

ومما يحدُر بالذكر ونحن في هذا الصدد بعض الطوابع التي عرفت الكتاتيب القديمة، وذلك في استخدام تلاميذهنهم لموئنة الحياة فمثلًا إذا لمعلم طقطعة أرضية سالحة لا يستخدم التلاميذ لحراستها والزراء ويتوسط باغاثتهم مسوأة الاعتناء بها وإبرواهها إلى أن تنمو ثمارها، وإذا وأن حصادها يذهبون إليها بالسلال، يتمتصوا ذات الزراعة، فتشتبه معيشة المعلم وأسرته وجميع من في من التلاميذ والعمال، وإذا كانت الحصاد كثيرة تستعرض بعضها ويُشتد بمالها ساعد المعلم في مواجهة احتياجاته الاقتصادية، ولم تتف هذه عند هذا الحد فحسب، بل كان يستخدمون لبيع سلع زوجات المعلم بعد ما أنهوا دروسهم في الفترة العصرية فقومون ببيع السلع ويعودون قبل الشمس ليتقوا دروس الفترة المسائية.

كانت هذه الظاهرة تعارض ظاهر

• الخاتمة

أعطت الكتاتيب بمدينة إلورن-كشان غيرها من الكتاتيب في نيجيريا، تلاميذهنها فرصة كبيرة، وشكّلت لهم بعض المجالات المهنية التي يتحرجون بها ويسدون بها رمق الحياة؛ فأخذوا بعد تعلّمهم القراءة والكتابية أنواعًا من الأعمال والحرف، كانت من بينها نسخة الكتب التي كانت تتعرّض إلى الأسواق للبيع، والكتابة في الألواج للنشر، من الأمراض وقضاء بعض انحوان، وب مباشرة القيام بالإذعنة لذوي حاجات يريدون قضاءها، فيتقاضون منهم عقب الانتهاء منها أو بعد قضاء تلك الحاجة أجراً معيناً قد يكون مبالغ باهظة يعطونهم إياها عن طيب نفس من دون تكليف ولا إجبار. وفي الجانب الآخر أعطت هذه الكتاتيب العلماء فرصة استخدام تلاميذهنهم لبعض موئنة الحياة كالزراعة وبيع السلع لآرائهم لمواجهة بعض المشاكل الاقتصادية.



الهوامش

- سنة 1966م: شيخو أحمد سعيد
غلانث (الدكتور)، دار
المعارف، القاهرة. 1982م. ص 36
- 1 نظام التعليم العربي وتاريخه
في العالم الإسلامي: ادم عبد الله
الإلوري (الشيخ)، دار العربية
للطباعة والنشر والتوزيع.
بيروت، لبنان. ط/3، 1981م.
ص 32
- 2 المرجع نفسه، ص 32
- 3 المرجع نفسه، ص 33
- 4 حركة اللغة العربية وأدبها
في نيجيريا من سنة 1804م إلى
- 5 المرجع السابق، ص 35
- 6 المرجع نفسه، ص 36
- 7 دراسة موضوعية
للمخطوطات العربية في إمارة
الورن، نيجيريا؛ رسالة قدمها
الباحث لنيل درجة الدكتوراه
في قسم اللغة العربية وأدبها

- 14- لمحات البلور في مشاهير علماء
الورن (من 1200 إلى 1400هـ)
الموافق 1800 إلى 1980م: اتم
عبد الله الإلوري (الشيخ)، مكتبة
الآداب ومطبعها بالجماميز،
القاهرة 1982م. ص 34
- 15- المرجع نفسه، ص 78-79
- 16- ورقة من مخطوطات الشيخ
الإمام محمود محمود أولاً عُتني
في مكتبة الباحث الخاصة.
وها هي ذي البيوت الستة عشر الخطية:
الأحياء، الكوسج، العتبة الداخلية، العتبة
الخارجية، القبض الداخل، القبض الخارج،
البياض، الحمرة، الطريق، النصرة الداخنة،
والتنصرة الخارجية، الاجتماع، الجماعة،
المنكوبة، أسكاف، نفي المذهب.
- 1- بجامعة الورن، الورن، نيجيريا
ص 50
- 2- حركة اللغة العربية، إدابها في
نيجيريا، ص 55
- 3- دراسة - صوعا
للمخطوطات العربية في إمارة
الورن، نيجيريا. ص 55
- 4- المرجع نفسه، ص 60
- 5- المهارات اللغوية تصادم اللغة
العربية: عثمان العزبي
الكلكاوي، مركز كيو - ميلوا
الورن، ط 1، 2012 ص 1
- 6- المرجع نفسه، ص 2
- 7- المرجع نفسه. ص 1